

MEMORIAL
Marii Wittek

... Armii Krajowej
oraz Wojskowej Służby Polek
87-100 Toruń, ul. Pogumy 53 tel. 0048 56 65 22 186
e-mail: fapak@wp.pl; www.zawacka.pl

A: Dajwórka apr. 10 2015



adres.
Oleszaniec St.
ul.

LUP

16.04.2015

plak

STEFANOWSKA Jolana
zam. Jeziorna

2932/USK
1

SPIS ZAWARTOŚCI TECZKI — 2932/486
STEFANOŃSKA Jbana
zem. jeziora

I. Materiały dokumentacyjne

- I/1 – relacja właściwa ✓ k. 2. s. 1-6
I/2 – dokumenty (sensu stricto) dot. osoby relatora —
I/3 – inne materiały dokumentacyjne dot. osoby relatora —

II. Materiały uzupełniające relację

III. Inne materiały (zebrane przez „relatora”): —

- III/1 – dot. rodziny relatora —
III/2 – dot. ogólnie okresu sprzed 1939 r.
III/3 – dot. ogólnie okresu okupacji (1939 – 1945) —
III/4 – dot. ogólnie okresu po 1945 r. —
III/5 – inne... —

IV. Korespondencja —

.....
.....
.....
.....

V. Wypisy ze źródeł [tzw.: „nazwiskowe karty informacyjne”] ✓

VI. Fotografie —

I Relacja

Relacja Jeziornej Floty z d. Stefaniowa Spółdzielni Wodnej
schemata relacji o wojennej służbie Kobiet - Zofierzy u I i II AWP. l. 1939-45

Relacje podpisane klasycznie z datą 30 VII 2004r.

złoty ksero u. 2. s. 1-4



Schemat relacji o wojennej służbie kobiet-żołnierzy
W I i II Armii Wojska Polskiego
w latach 1939-1945

Relację można sporządzić również w sposób opisowy uwzględniając punkty schematu ale nie rozdzielając opisu na poszczególne punkty.

I. DANE OSOBOWE

1. Nazwisko (także panięskie z datą zmiany), imiona

Jerzonna Dłona (Stepanowska 1946 r.)

2. Data i miejsce urodzenia (w przypadku wsi podać powiat)

*30 września 1923 r. Obertyn pow. Horodeńska
maj. Stanisławów*

3. Imiona rodziców, nazwisko panięskie matki, dane o ich pracy zawodowej i społecznej

Jan Franciszka z domu Jaworska nie żyje

4. Obecny adres składającej relację, nr telefonu

Bolesławca - H. ul.

(telef 0-75)

II. DANE ŚRODOWISKOWE

1. Wykształcenie (nazwy szkół i lata ich ukończenia)

średnie niepełne gimnazjum (1939 r.)

2. Miejsce zamieszkania przed 1939 rokiem .

Obertyn pow. Horodeńska maj. Stanisławów

3. Czym zajmowała się przed 1939 rokiem (nauka , praca-jaka?)

nauka

4. Przynależność do ZHP, PCK, PWK, ZMW,

Przysposobienie Wajtkowe Kobiet

III. UDZIAŁ W KAMPANII WRZEŚNIOWEJ 1939 ROKU

Przydział, funkcja, służba wojskowa lub udział w obronie cywilnej, służba sanitarna

Pomoc ludności cywilnej uciekającej do Rumunii

IV. DANE Z OKRESU LAT 1939-1945

Nauka, praca, udział w konspiracji (jakiej?)

Służba w Wojsku Polskim

1. Kiedy i w jakich okolicznościach znalazła się w ZSRR? (wywiezienie, aresztowanie, ewakuacja, miejsce pobytu – charakter pracy)

Ewakuacja w okolice nadgraniczne polsko-rumuńskie

2. Moja droga do wojska polskiego (mobilizacja- podać przez kogo zmobilizowana i kiedy, zaciąg ochotniczy)

Zaciąg ochotniczy: szpital wojskowy
rosyjski i polski
001 nr 22

3. Data rozpoczęcia służby w wojsku i data zdemobilizowania

służba 08.11.1944r. do dnia 17.10.1945r.

4. Nazwy kolejnych jednostek, w których odbywała służbę wojskową

Oficerska Szkoła Asperska
Dowództwo Okręgu Wojskowego - Poznań

5. Jakie wykonywała zadania i jakie zajmowała stanowiska lub funkcje w wojsku

w szpitalu - sanitariuszka
Ofic. Szkoła Asperska - szef kwatermistrzostwa
dow. plutonu kobiet

6. Jakie przeszła przeszkolenie w wojsku (szkoły, kursy, itp.)

DO W - Poznań kwatermistrzostwo

7. W jakich bitwach brała udział (miejsce, data, odniesione rany i kontuzje, gdzie i kiedy?)

Przewiezienie rannych z punktów do szpitala
przygotowanie do leczenia, poriski, opatrunki
bez myślenia nawet przy nożeniu rannych. 5

8. Stopień wojskowy w chwili demobilizacji (data ostatniego awansu)

plutonowy

9. Odznaczenia bojowe, państwowe i społeczne

Odznaki Honorowe: Orderu Odrodzenia Polski
Medal Zwycięstwa i Wolności - Orderem Grunwaldca
Medal za Odrę, Nysę i Bałtyk - Medal za Warszawę
Medal za Udział w bitwach Berlin - Honorowa Odznaka "Halterowko. W.P."

V. ŻYCIORYS POWOJENNY

1. Dalsze kształcenie się. Warunki rodzinne. Praca zawodowa i działalność społeczna. Wpływ służby wojskowej na życie powojenne. (Jest bardzo pożądane nadsyłanie oddzielnych wspomnień przedstawiających losy wojenne i powojenne)

Uzupełnienie wykształcenia. Miałam cztery dzieci (synów)
Pracowałam zawodowo, uaktualniam się w działalności społecznej. Do chwili obecnej w mieście Kłob. R.P.
członkini zarządu, bardzo było rozpoczynając życie powojenne
skromny dom, życie z wszystkim brakiem.
Uszkodzenie no. zębom. Nie sposób opisać wszystkich
wspomnień. Czas zataić wydarzenia z przeszłości.
Wspomnienia takie, jakie przeszły wszystkie Polki w wojnie
zmarłe są z opamiędaniem, stare do dziś są gorze, piekłem.

2. Z jakimi trudnościami życiowymi borykała się bezpośrednio po wyjściu z wojska, czy korzystała z pomocy władz państwowych czy społecznych?

Trzeba było radzić sobie samemu,
Wojna pełna gwałtów i zgliszcz nie może pomóc.

3. Obecne źródło utrzymania (emerytura, renta z ogólnego stanu zdrowia, renta inwalidy wojennego, renta rolna, renta wdowia, proszę uwzględnić grupy inwalidztwa)

Renta wdowia

4. Obecny stan zdrowia

jest w rozrypcie. Choruję na jaskrę, grozi ślepotą, drogie leki. Raderonin nie istnieje, reumatyzm atakuje nogi, wtygostup. Tragedia.

5. Z jakiego rodzaju pomocy, służby zdrowia korzystała ?

Wizyty u lekarzy

I/1/4

6. Czy była represjonowana po wojnie (sama autorka lub jej rodzina, aresztowania, śledztwo, okoliczności, data i miejsce)

nie

7. Krótka charakterystyka najbliższej rodziny, jej losy wojenne, a także szczególne sytuacje życiowe rodziców, rodzeństwa, męża, dzieci – ich wykształcenie, zawody, zajmowane stanowiska.

Rodzice przyjechali do Polski pierwszym transportem
Brat był ciężko ranny pod Budweisem
Rodzice, brat i mąż nie żyją
Dzieci i ich żony i dzieci są bezrobotni.

P.S. Szanowne Koleżanki

Przepraszam za opieszałość.

Chciała dać za Wasz trud zakresy z dokumentacją
nieśmiertelnych kobiet w wojaku I i II Armii
Skiesły, opuszczamy nasze prerogaty odwołujemy z tego
smata skroconane nie dośmięne. Tak mało robi się
dla kobiet - żołnierzy. Proszę, pamiętacie żeby lekarstwa
były bezpłatne

Pożądane załączenie :

- dokumentów, wspomnień i fotografii dotyczących okresów przedwojennego, kampanii wrześniowej oraz okresu wojennego
- wykazu książek i artykułów, w których wzmiankuje się o służbie wojskowej autorki relacji i o jej formacji
- bardzo prosimy o podawanie, na nadsyłanych fotografiach, daty, nazwy jednostki, miejsca oraz w miarę możliwości imion i nazwisk osób tam uwiecznionych.

Czytelny podpis

Olga Jerzman

Data 30.06.2001

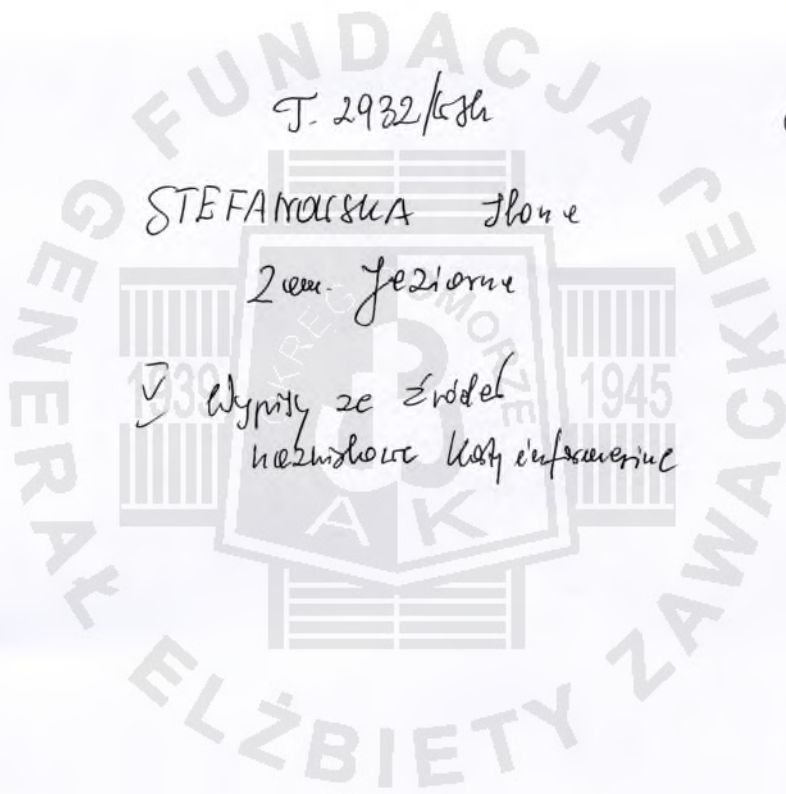
T. 2932/152h

SLP

STEFANOWSKA Jolanta

Zem. Jeziorne

Wynisy ze zrodzel
nieziskowe koszty dzierzawy



i

T. 2932/HSK

24P

STEFANOWSKA Jolana
Zam. Jeziorna

Ur. w 1923r. w Obertyn, woj. Stanisławów.
Należała do Płk, w 1939r. udzielała pomocy ludności
cywilnej uciekającej do Rumunii. Ewakuowała się w drodze
nadgraniczne polsko-rumuńskie. W wojsku znalazła się
przez zaciąg ochotniczy i szpital wojskowy od 2 XI 1944r.
do dnia 17 X 1945r. Pracowała w szpitalu jako sanitariuszka
Dowództwa Okr. Wojskowego - Poznań. Praca była narymka
z punktu do szpitala, przygotowanie opatrunków, posilki.
Posiadała stopień, patentowy. Odznaczona: Krzyżem Karłowym
Odręczenia Polski, Odznaką Grunwaldzką i in.

A. Rojl 2015

24P Reł. w. T. 2932/HSK

STEFANOWSKA JIOMA

